



Vollmacht

Procuration

Rechtsanwältin Nisrine Jayd-Rizzo, Münsterstraße 51, 44534 Lünen, wird hiermit von

Nisrine Jayd-Rizzo, avocate en droit allemand, est accordée cette procuration par

(Vorname und Name des Mandanten)

(prénom et nom du client)

Vollmacht zur Vertretung gegenüber

afin de représenter le client envers

(Vorname und Name des Gegners)

(prénom et nom de la partie adverse)

in der Sache

dans l'affaire

(Bezeichnung der Angelegenheit)

(nature de l'affaire)

erteilt. Die Vollmacht gilt für die vorgerichtliche und gerichtliche Tätigkeit in allen Gerichtsbarkeiten und Instanzen einschließlich Neben- und Folgeverfahren. Sie gilt für die Prozessführung, auch die Erhebung von Widerklagen, sowie die Abgabe und Entgegennahme von Willenserklärungen aller Art, auch von Kündigungen. Sie gilt in allen Verwaltungsverfahren gegenüber Behörden. Die Bevollmächtigte darf Zustellungen bewirken und entgegennehmen, Untervollmachten erteilen, Gerichts- und Behördenakten einsehen, Rechtsmittel einlegen, zurücknehmen und auf sie verzichten, den Rechtsstreit durch Vergleich, Anerkenntnis oder Verzicht erledigen sowie Urkunden und Gelder von jedermann, auch der Staatskasse, entgegennehmen.

La procuration s'applique à toute action extrajudiciaire et tout litige devant tout tribunal, y compris les procédures accessoires et ultérieures. L'avocate peut entreprendre toute action contentieuse, y inclus le dépôt de demandes reconventionnelles. Elle peut émettre et recevoir toute déclaration, y inclus les avis de résiliation. Elle peut représenter le client dans toute procédure administrative. Elle peut émettre et recevoir des actes à signifier, déléguer la procuration à d'autres personnes, consulter les dossiers des tribunaux et des autorités publiques, déposer et retirer des recours et y renoncer, mettre fin au litige en le réglant, en reconnaissant la créance ou en y renonçant. Elle peut recevoir des documents et des fonds du Trésor public et toute autre personne.

Diese Vollmacht, auch ihre Wirksamkeit, und die Stellvertretung auf ihrer Grundlage unterliegen deutschem Recht. Verbindlich ist nur die deutsche Fassung dieser Vollmacht.

La présente procuration, sa validité et tous les actes accomplis sur son fondement sont soumis au droit allemand. Seule la version allemande de cette procuration fait foi.

(Datum/date)

(Unterschrift des Mandanten/signature du client)